



ALPENHEAT



ALPENHEAT

fire

ALPENHEAT GRONELL COLORADO

Model: AS2



the heat is on.



(EN) Responsible person for
General Product Safety Regulation (GPSR): Tanja Gragl

(DE) Zuständige Person für
Produktsicherheitsverordnung (GPSR): Tanja Gragl

(BG) Отговорно лице за Регламента за обща безопасност
на продуктите (GPSR): Tanja Gragl

(DK) Ansvarlig for General Product Safety
Regulation (GPSR): Tanja Gragl

(CZ) Odpovědná osoba za Všeobecné nařízení o
bezpečnosti výrobků (GPSR): Tanja Gragl

(EE) Üldise tooteohutuse määruse (GPSR) eest
vastutav isik: Tanja Gragl

(ES) Responsable del Reglamento General de Seguridad
de Productos (GPSR): Tanja Gragl

(FI) Vastuuhenkilö Yleinen
tuoteturvallisuusmääräys (GPSR): Tanja Gragl

(FR) Responsable du Règlement Général sur
la Sécurité des Produits (GPSR) : Tanja Gragl

(GR) Υπεύθυνη για τον Γενικό Κανονισμό Ασφάλειας
Προϊόντων (GPSR): Tanja Gragl

(HR) Odgovorna osoba za Uredba o općoj sigurnosti
proizvoda (GPSR): Tanja Gragl

(HU) Az Általános Termékbiztonsági
Szabályzatért (GPSR) felelős személy: Tanja Gragl

(IT) Persona responsabile per Regolamento generale
sulla sicurezza dei prodotti (GPSR): Tanja Gragl

(LT) Už Bendrąjį gaminių saugos reglamentą (GPSR)
atsakingas asmuo: Tanja Gragl



(LV) Atbildīgā persona par Vispārējā produktu drošības regula (GPSR): Tanja Gragl

(NL) Verantwoordelijke persoon voor Algemene productveiligheidsverordening (GPSR): Tanja Gragl

(NO) Ansvarlig for General Product Safety Regulation (GPSR): Tanja Gragl

(PL) Osoba odpowiedzialna za Ogólne rozporządzenie dotyczące bezpieczeństwa produktów (GPSR): Tanja Gragl

(PT) Responsável pelo Regulamento Geral de Segurança de Produtos (GPSR): Tanja Gragl

(RO) Persoană responsabilă pentru Regulamentul general privind siguranța produselor (GPSR): Tanja Gragl

(RS) Одговорно лице за Општу уредбу о безбедности производа (ГПСР): Тања Грагл

(RU) Ответственное лицо за Общие правила безопасности продукции (GPSR): Таня Грагл.

(SE) Ansvarig person för General Product Safety Regulation (GPSR): Tanja Gragl

(SI) Odgovorna oseba za Predpisi o splošni varnosti proizvodov (GPSR): Tanja Gragl

(SK) Zodpovedná osoba za Všeobecné nariadenie o bezpečnosti výrobkov (GPSR): Tanja Gragl

Alpenheat Produktions- u. Handels GmbH

Kirchweg 1/3

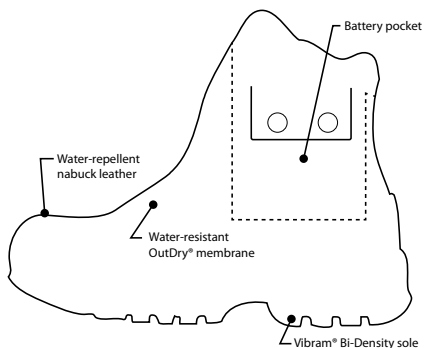
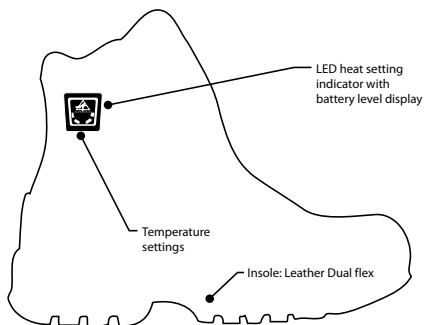
8071 Hausmannstätten, AUSTRIA

www.alpenheat.com

Tel: +43 3135 82396

Email: office.eu@alpenheat.com





ALPENHEAT
Produktions- & Handels GmbH
Kirchweg 1/3
8071 Hausmannstätten
Österreich, Europa
T: +43 3135 82396
F: +43 316 2311239829
M: office.eu@alpenheat.com
www.alpenheat.com

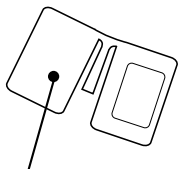




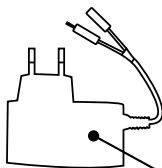
ENGLISH.....4 - 6



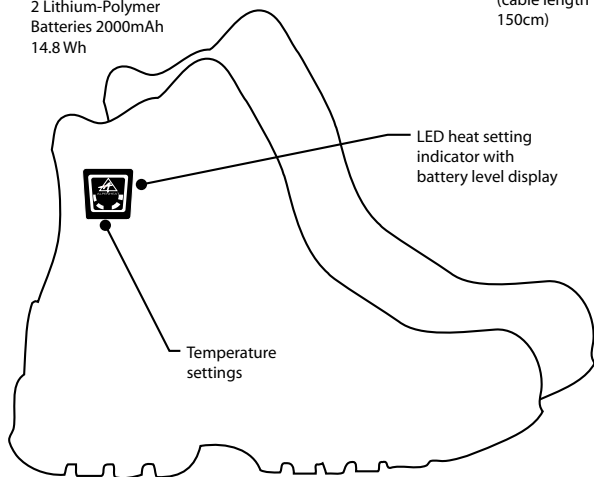
DEUTSCH.....7 - 9



7,4V DC /
2 Lithium-Polymer
Batteries 2000mAh
14.8 Wh

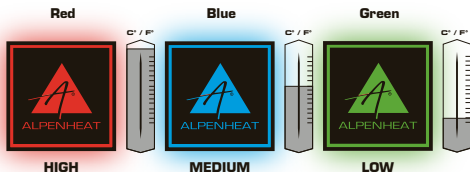


Battery charger
(cable length
150cm)



LED heat setting
indicator with
battery level display

Temperature
settings



To change the temperature, push the button to cycle through the heat settings.

Maintenance rules for Li-Ion and Li-Po batteries:

- The first charging process is very important! Please charge the battery completely before the first use.
- If a battery is discharged below its nominal voltage, this might trigger further processes, which could damage or destroy the battery. Therefore, ALPENHEAT batteries have built-in electronics that switch off the device before such a deep discharge happens.
- Frequent overcharging can permanently damage the battery. That's why the charger stops the charging process automatically as soon as the battery is fully charged. Repeatedly re-connecting a charged battery to the power supply will not increase the charging level!
- Charging should normally only be carried out at room temperature (about 18°C - 21°C). Avoid charging a cold battery, as this might damage the cells. Allow the battery to warm up at room temperature in order to charge it under ideal conditions.
- High temperatures might also damage the battery. Never leave the battery in the sun or in the car on hot and sunny days.
- Li-Ion batteries and Li-Polymer batteries should ideally be stored at room temperature.
- Fully charged or empty Li-ion batteries should not be stored for a longer period of time. In complex tests, the optimum storage condition was determined at a capacity of 30% to 50% and at a low temperature, but not below 0 °C. Storage at -5°C to 45°C (Li-Ion) and at 0°C to 40°C (Li-Polymer) is possible, but not recommended
- Batteries have to be charged every 6 months.
- Even if not in use batteries lose energy. A Li-Ion battery loses about 3% to 5% per month.
- Always dispose of used and old batteries in an environmentally correct way.



Regeln zur Li-Ionen und Li-Polymer Akkupflege:

- 
- Der erste Ladevorgang ist entscheidend! Laden Sie den Akku vor dem ersten Gebrauch bitte vollständig auf.
 - Wird der Akku unter seine Nennspannung entladen, kann dies zu Prozessen führen, die den Akku beschädigen oder zerstören. Die ALPENHEAT Akkus besitzen deshalb eine Elektronik, die das Gerät abschaltet, bevor es zu einer solchen Tiefentladung kommt.
 - Auch häufiges Überladen kann den Akku dauerhaft schädigen. Deshalb beendet das Ladegerät automatisch den Ladevorgang, sobald der Akku vollgeladen ist. Dem Akku kann keinesfalls durch wiederholtes anschließen vermeintlich mehr Ladung zugeführt werden.
 - Das Aufladen sollte in der Regel nur bei Zimmertemperatur (etwa 18°C 21°C) erfolgen. Vermeiden Sie es, einen kalten Akku aufzuladen, das schadet den Zellen. Speziell bei kalten Außentemperaturen im Winter den Akku immer erst bei Zimmertemperatur warm werden lassen, um ihn dann unter optimalen Bedingungen aufzuladen.
 - Auch hohe Temperaturen schaden dem Akku. Lassen Sie den Akku an heißen Sonnentagen nie im Auto in der Sonne liegen.
 - Li-Ion Akkus und Li-Polymer Akkus sollten am besten bei Raumtemperatur gelagert werden.
 - Li-Ion-Akkus sollten über längere Zeit weder leer noch voll aufgeladen gelagert werden. Die in aufwendigen Versuchsreihen ermittelte optimale Lagerung liegt bei einer Kapazität von 30% bis 50% und bei niedrigen Temperaturen nicht aber unter 0°C. Eine Aufbewahrung zwischen - 5°C bis 45°C (Li-Ionen) und 0°C bis 40°C. (Li-Polymer) ist möglich, aber nicht optimal.
 - Nachladen spätestens alle 6 Monate erforderlich!!
 - Auch im unbenutzten Zustand verlieren Akkus Energie. Bei einem Li-Ion-Akku beträgt der Energieverlust ca. 3% bis 5% pro Monat.
 - Alte und verbrauchte Akkus bitte immer umweltgerecht entsorgen.



ALPENHEAT GRONELL COLORADO

Model: AS2

CONTENTS

- 1 pair of shoes
- 2 battery packs
- 1 charger with Y cables to charge both battery packs at the same time

INSTRUCTIONS

ALPENHEAT heating elements have already been pre-installed in the front toe area of your boots. To use the heating, charge the battery packs and insert them into each boot.

SAFETY INSTRUCTIONS

Keep the product out of the reach of small children, as it contains small parts which could be swallowed. This product should not be used by individuals unable to determine when the temperature is too hot or too cold. Small children are more sensitive to hot and cold. Certain illnesses, e.g. diabetes, can cause impaired temperature sensitivity. Persons with disabilities or infirm persons might not be able to communicate that they are too warm or too cold. Therefore the product is not suitable for children under the age of three, the infirm or individuals insensitive to heat. If in doubt or if you have cardiovascular problems consult your doctor before using the product. Only use the original recharger supplied with the product for charging the batteries. It has been designed for indoor use only and should not be exposed to moisture. Do not insert metal or other objects into the connection sockets or plug as this can damage the product.

If you notice that the connection cables or any other parts are damaged, do not use the product. Do not make any modifications to the product and do not use it for any purpose other than intended.

CAUTION!

- If you know that you sometimes experience loss of sensation, consult your doctor before using the product.
- Stop using if your skin turns red. Excessive exposure to heat can lead to burns.

BATTERY PACKS: Charging and care

First use:

Charge the battery packs overnight prior to first use. Plug the Y cables of the charger into the battery packs and plug the charger into a standard household socket.

Recharging:

The charging time is approx. 4 hours. Take the battery packs out of each boot: plug the Y cables of the charger into the battery packs and plug the charger into a standard household socket.

LED control light on the charger:

Red LED: both battery packs are being charged.

Green LED: batteries are fully charged and ready for use.

It is normal for the charger to get warm whilst charging. Charge both battery packs at the same time. Charge the battery packs at an ambient temperature between 10° - 35° C / 50° - 95° F. The storage temperature should not exceed 50° C / 122° F otherwise the batteries could be damaged. Ideal storage condition is 18° C / 65° F. Dry and dark storage. **Fully charge the battery packs every 3-4 months to prolong the battery life. Battery packs must be charged after 6 months.**

Using the boot heating: Push Button

1. Open the flap that is on the outside of the inner shoe at the back.
2. Plug the battery pack into the plug in the pocket and put the battery pack into the pocket.
3. Close the flap.
4. To turn the heating on, press and hold the ALPENHEAT push button until the LED lights up.
RED High
BLUE Medium
GREEN Low
5. To turn the heating off, press and hold the ALPENHEAT push button until the LED goes off.
6. When using the boots without the heating, take out the battery packs
7. Disconnect and remove the batteries from the boots when the boots are not being used.
8. Fully charge before storage.
9. Unplug the charger from the power outlet and unplug the battery packs from the charger.

SHOE CARE

The shoes require a regular cleaning and impregnation to keep the shoes elastic, soft and moisture resistant.

- After using the shoes clean them with a brush, if necessary they can also be cleaned with lukewarm water and a cloth and dry them at room temperature. If the shoes are exposed to high temperatures, the natural material can be damaged and its softness may get lost. (The use of Alpenheat shoe dryers is recommended)
- Air the shoes well and if possible, remove the inner liners
- After each cleaning process, an impregnation spray should be used
- Use a silicone spray for shoe care
- Keep shoes dry and well-ventilated.

THE ASSERTION OF COMPLAINTS

For any defects resulting from material defects or defects which happened during the production of the hiking boots, you can claim the complaint with the original invoice at the point of sale in which you purchased the shoes. There can no complaints be made for the normal use of the shoe or damage resulting from improper use, improper maintenance, improper handling or improper storage. The current warranty guidelines apply in principle to the installed technology.

DISPOSAL OF PRODUCT

This product must be disposed of according to the prevailing guidelines for disposing of used electrical and electronic appliances. The symbol on the product or on its packaging indicates that this product must not be treated as household waste, but must be disposed of at a collection point for the recycling of electrical and electronic appliances. The product contains lithium-polymer (Li-Po) batteries. The batteries themselves must not be taken apart, thrown into a fire or short-circuited. The batteries must be disposed of properly. Appropriate containers for battery disposal are available in shops that sell batteries, as well as at municipal waste collection places. By your contribution to the correct disposal of this product you are helping to protect the environment and the health of your fellow mankind. Human health and the environment are endangered by inappropriate waste disposal. Recycling helps to reduce the consumption of raw materials.

ALPENHEAT IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY DAMAGE TO THE PRODUCT OR INJURY TO THE USER CAUSED BY MISUSE OF THE PRODUCT.

EN

DE

MANUFACTURER'S LIMITED GUARANTEE

ALPENHEAT guarantees that this product is free from defects in material or workmanship. The guarantee period starts on the date on which the product was first purchased by an end customer. In the case of repairs or exchange, the guarantee period is neither extended nor does it begin anew. Should a defect occur during the guarantee period, the product has to be immediately returned to an authorized ALPENHEAT dealer, together with the corresponding dated purchase invoice. Within the guarantee period ALPENHEAT will at their sole decision repair or exchange the product.

EXCLUSION AND LIMITATIONS

ALPENHEAT gives no guarantee for damages caused by accidents, negligence or improper use. Furthermore, textile wear, change of appearance, any product modification, damage to the product are also excluded from the guarantee. The manufacturer's limited guarantee does not affect statutory warranty rights. If the defect is detected after the 6 months manufacturer's limited guarantee has expired or it is not covered by this guarantee or there is no purchase invoice provided, ALPENHEAT reserves the right to determine and suggest which steps be taken (repair or exchange at the expense of the customer) at ALPENHEAT's sole discretion.

Read instructions!



Do not dispose into domestic waste.



Model: AS2

Subject to change or modification without prior notice



**ALPENHEAT GRONELL COLORADO****Modell: AS2****LIEFERUMFANG**

- 1 Paar Schuhe mit integriertem Heizelement im Vorderfußbereich
- 2 Akkupacks
- 1 Ladegerät mit Y Kabeln zum gleichzeitigen Laden

GEBRAUCHSANWEISUNG

ALPENHEAT Heizelemente sind bereits im vorderen Zehenbereich in Ihren Stiefeln eingebaut. Um sie in Betrieb zu nehmen, müssen Sie nur noch die Akkus laden und in jeden Stiefel einlegen.

SICHERHEITSHINWEISE

Wegen verschluckbarer Kleinteile bewahren Sie das Produkt für Kleinkinder unerreichbar auf. Der Artikel darf nicht verwendet werden, wenn eine Person Wärme oder Kälte nicht richtig wahrnehmen kann. Kleine Kinder reagieren empfindlicher auf Wärme und Kälte. Bestimmte Krankheiten, wie z.B. Diabetes können mit Temperatur- Empfindungsstörungen einhergehen. Menschen mit körperlicher Beeinträchtigung oder gebrechliche Menschen können evtl. nicht bemerkbar machen, wenn es ihnen zu warm oder zu kalt wird. Verwenden Sie den Artikel daher nicht bei Kindern unter 3 Jahren, hilflosen, kranken, bzw. hitzeunempfindlichen Personen. Wenn Sie Zweifel oder Kreislaufbeschwerden haben, fragen Sie zuvor Ihren Arzt. Verwenden Sie zum Aufladen der Akkus nur das Original-Ladegerät. Es ist für Innenräume konzipiert und darf keiner Feuchtigkeit ausgesetzt werden. Versuchen Sie niemals die Akkupacks selbst zu öffnen! Bei unsachgemäßem Umgang mit Lithium-Ionen-Akkus besteht Explosionsgefahr. Stecken Sie keine Metall- oder andere Gegenstände in die Anschlussbuchse oder Stecker, da dies den Artikel beschädigen könnte. Sollten Sie einen Schaden an den Anschlussleitungen oder anderen Teilen des Artikels feststellen, darf der Artikel nicht weiter benutzt werden. Nehmen Sie keine Veränderung am Artikel vor und zweckentfremden Sie ihn nicht.

VORSICHT!

- Wenn Taubheitsgefühle bekannt sind, sollten Sie vorher einen Arzt aufsuchen, um mögliche Probleme auszuschließen.
- Beenden Sie die Benützung, wenn Sie Rötungen auf der Haut sehen. Übermäßige Hitze kann zu Verbrennungen führen.

AKKUS: Laden und Pflege*Vor dem ersten Gebrauch:*

Laden Sie die Akkupacks, vor dem ersten Gebrauch, über Nacht auf. Stecken Sie die Akkupacks an das Y Kabel vom Ladegerät an und stecken Sie das Ladegerät in eine Standard-Wandsteckdose an.

Wiederaufladen:

Die Ladezeit beträgt ca. 4 Stunden. Nehmen sie die Akkupacks aus dem Schuh raus: Akkupacks an die Y Kabeln vom Ladegerät anstecken, das Ladegerät in eine Standard-Wandsteckdose anstecken

LED Kontrollanzeige am Ladegerät:

ROTE LED: beide Akkupacks werden geladen.

GRÜNE LED: die Akkus sind voll aufgeladen und einsatzbereit

Das Ladegerät wird während des Aufladens warm, dies ist normal. Laden sie beide Akkupacks gleichzeitig. Laden Sie die Akkupacks bei einer Umgebungstemperatur vom 10° - 35° Celsius / 50° - 95° Fahrenheit. Die Temperatur des Aufbewahrungsortes darf 50° Celsius / 122° Fahrenheit nicht übersteigen, da die Akkus sonst beschädigt würden. Ideale Lagertemperatur sind 18° Celsius / 65° Fahrenheit. Trocken und dunkel lagern.

Um die Akku -Lebensdauer zu erhöhen, laden Sie die **Akkupacks alle 3-4 Monate komplett auf. Die Akkus müssen mindestens nach 6 Monaten geladen werden.**

Schuhheizung in Betrieb nehmen: Druckknopf

1. Aufladen des Akkus durch herausnehmen der Akkus aus der Tasche.
2. Stecken Sie die Akkupacks am Stecker in der Tasche an und geben Sie die Akkupacks in die Tasche.
3. Schließen Sie die Lasche.
4. Zum Einschalten der Heizung drücken und halten Sie die ALPENHEAT Taste bis die LED-Anzeige aufleuchtet:
 ROT: Hoch:
 BLAU: Medium
 GRÜN: Niedrig
5. Um die Heizung auszuschalten, drücken und halten Sie die ALPENHEAT-Taste bis die LED-Anzeige erlischt.
6. Bei Verwendung der Schuhe ohne Heizung entfernen Sie die Akkupacks.
7. Wenn das Produkt nicht in Gebrauch ist, stecken Sie die Akkupacks ab und nehmen Sie die Akkupacks aus dem Schuh.
8. Lagern Sie die Akkus nur voll aufgeladen.
9. Trennen Sie das Ladegerät vom Strom und die Akkupacks vom Ladegerät.

DIE SCHUHPFLEGE

Die Schuhe erfordern eine regelmäßige Reinigung und Imprägnierung, damit die Schuhe elastisch, weich und feuchtigkeitsbeständig bleiben.

- Reinigen sie die Schuhe nach der Benutzung mit einer Bürste, bei Bedarf können sie sie auch mit lauwarmen Wasser und einem Lappen reinigen und bei Zimmertemperatur trocknen lassen. Werden die Schuhe hohen Temperaturen ausgesetzt wird das Naturmaterial geschädigt und deren Weichheit geht möglicherweise verloren. (Der Einsatz von Alpenheat Schuhtrocknern wird empfohlen)
- Schuhe gut auslüften lassen. Wenn möglich Inneneinlage entfernen
- Verwenden Sie nach jeder Reinigung ein Imprägnierungsspray
- Zur Schuhpflege ein Silikonspray benutzen
- Die Schuhe trocken und in einen gut gelüfteten Raum aufbewahren.

Die Geltendmachung von Beanstandungen

Für etwaige Mängel, die als Folge von Materialfehlern oder bei der Herstellung der Wanderschuhe entstanden sind, können sie die Beanstandung mit der Originalrechnung in der Verkaufsstelle, in der Sie die Schuhe gekauft haben, geltend machen. Für die Normalabnutzung des Schuhs und Beschädigungen am Schuh, die als Folge des unsachgemäßen Gebrauchs, der Pflege, von unsachgemäßen Eingriffen und der unsachgemäßen Aufbewahrung entstanden sind, kann keine Beanstandung geltend gemacht werden. Für die verbaute Technik gelten grundsätzlich die aktuellen Gewährleistungsrichtlinien.

Artikel entsorgen

Dieser Artikel muss gemäß die geltenden Richtlinien für die Entsorgung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten entsorgt werden. Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist, sondern an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Dieser Artikel enthält Lithium-Polymer (Li-Po) Akkus. Die Akkus müssen sachgerecht entsorgt werden. Zu diesem Zweck stehen in den entsprechenden Sammelstellen Behälter zur Akku-Entsorgung bereit. Die Akkus dürfen nicht auseinander genommen, ins Feuer geworfen oder kurzgeschlossen werden. Durch ihren Beitrag zur korrekten Entsorgung dieses Produkts inkl. Akkus schützen sie die Umwelt und die Gesundheit ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Materialrecycling hilft den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern.

ALPENHEAT IST FÜR DIE BESCHÄDIGUNG DES PRODUKTES ODER DIE VERLETZUNG DES BENUTZERS DURCH FALSCH E ANWENDUNG NICHT VERANTWORTLICH.

EN

DE

BESCHRÄNKTE HERSTELLERGARANTIE

ALPENHEAT garantiert, dass dieses Produkt frei von Material- oder Herstellungsfehlern ist. Die Garantiefrist beginnt mit dem Datum, an dem das Produkt erstmals von einem Endkunden erworben wird. Sie wird durch erfolgte Reparaturmaßnahmen oder Austausch weder verlängert noch beginnt sie von neuem. Sollte während der Garantiezeit ein Mangel an Ihrem Produkt auftreten, ist das Produkt unverzüglich an einen autorisierten ALPENHEAT-Händler zurückzugeben und ein entsprechender datierter Kaufbeleg vorzuweisen. Innerhalb der Garantieperiode entscheidet ALPENHEAT, ob der Mangel durch Reparatur oder Austausch des Geräts behoben wird.

AUSSCHLUSS UND BESCHRÄNKUNGEN

ALPENHEAT gewährt keine Garantie für Schäden infolge von Unfällen, Fahrlässigkeit und unsachgemäßer Verwendung. Außerdem sind von der Garantie ausgeschlossen: Verschleißteile, Textilabnutzung, Veränderung von Aussehen, unsachgemäß vorgenommene Produktmodifikationen, Beschädigungen am Produkt. Die Herstellergarantie lässt Ihre gesetzlichen Gewährleistungsansprüche unberührt. Wird der Fehler erst nach Ablauf der 6-monatigen Herstellergarantie entdeckt oder ist er nicht durch diese Garantiebedingungen gedeckt, behält ALPENHEAT sich vor, den fehlerhaften Teil nach eigenem Ermessen zu reparieren oder zu ersetzen.

Anweisungen lesen!



Nicht in den Hausmüll!



Modell: AS2

Änderungen vorbehalten.

